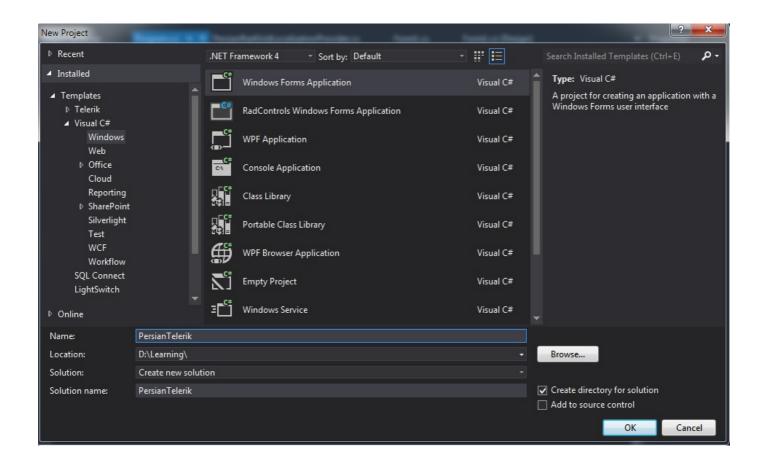
عنوان: فارسی کردن گرید تلریک در برنامه های ویندوزی نویسنده: بهمن خلفی تاریخ: ۹:۰ ۱۳۹۲/۰۷/۱۱ تاریخ: <u>www.dotnettips.info</u> آدرس: <u>www.dotnettips.info</u> گروهها: Telerik, RadGrid, Localization, Windows Apps

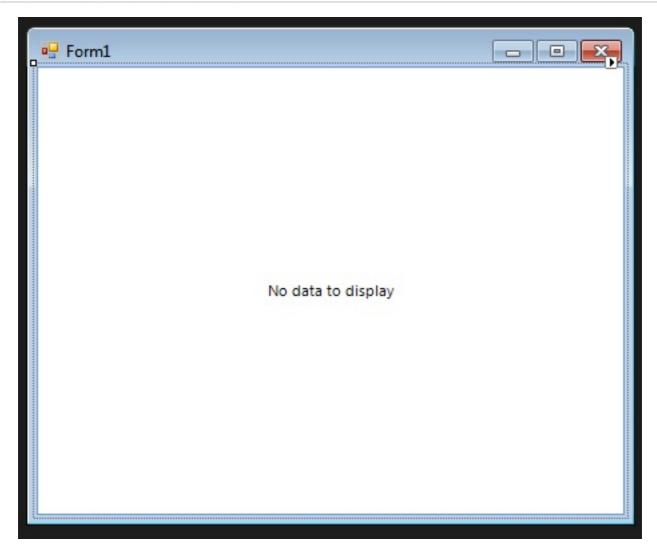
در پروژههای ویندوزی یکی از بیشترین ابزار کاربردی گریدویو تلریک Telerik GridView میباشد و اینکه تمامی امکانات گرید مانند گروه بندی ، فیلترینگ و ... همه فارسی باشند خیلی برای پروژه خوب است.

منم در یکی از پروژهها نیاز به فارسی کردن این ابزار پرکاربرد ویندوزی داشتم و توانستم این مورد را حل کنم . نحوه فارسی کردن این ابزار به شرح ذیل میباشد:

-1 یک پروژه جدید ویندوزی در visual studio ایجاد میکنیم



-2 اضافه کردن یک radGridView به فرم و خاصیت Dock آن را به حالت Fill و خاصیت RightToLeft را Yes قرار میدهیم :

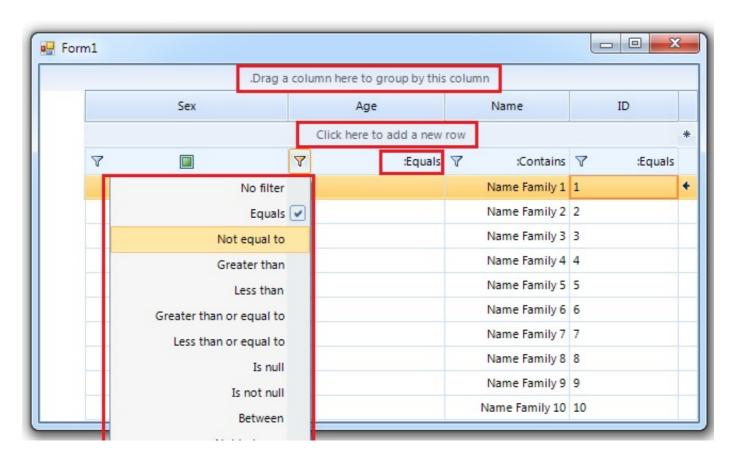


-3 حال برای اینکه یک سری اطلاعاتی داخل این گرید نمایش بدهیم یک کلاس در همان فرم درست میکنیم مشابه کد ذیل :

4 - حال برای اینکه این اطلاعات را در گرید نمایش دهیم کد زیر را در بخش Load_Form1 مینویسیم:

}

5 - در این صورت اگر برنامه را اجرا کنیم بدین صورت در گرید نمایش داده میشود که هیچ کدام از موارد فارسی نیستند:



6 - برای اینکه این موارد فارسی شوند نیاز به یک کلاس یا Provider داریم که این عمل ترجمه را انجام دهد که حتی در سایت خود تلریک در بخش مربوطه نیز ارائه شده است. بنده این کلاس را کپی کرده و تمامی ترجمههای آنها را نیز نوشتم (اگر در ترجمه ایرادی بود به بزرگی خودتان بخشیده و تصحیح نمائید .) که کد آن را در زیر میتوانید در اختیار داشته باشید:

```
class PersianRadGridLocalizationProvider : RadGridLocalizationProvider
{
    public override string GetLocalizedString(string id)
    {
        switch (id)
        {
             case RadGridStringId.FilterFunctionBetween: return "نبي"; //Between
            case RadGridStringId.FilterOperatorBetween: return "ناحاوی";
            case RadGridStringId.FilterFunctionContains: return "ناحاوی";
            case RadGridStringId.FilterOperatorContains: return "نامل نشود" (/Does not)

contain

case RadGridStringId.FilterOperatorDoesNotContain: return "نامل نشود" (/Ends with case RadGridStringId.FilterFunctionEndsWith: return "بایان پذیرد با" (/Ends with case RadGridStringId.FilterOperatorEndsWith: return "بایان پذیرد با" (/Equals case RadGridStringId.FilterOperatorEqualTo: return "بایان پذیرد با" (/Equals case RadGridStringId.FilterOperatorGreaterThan: return "بایان پذیرد با" (/Greater than case RadGridStringId.FilterOperatorGreaterThan: return "بایان پذیرد با" (/Greater than or equal to case RadGridStringId.FilterOperatorGreaterThanOrEqualTo: return "بایرکتر یا مساوی با مساوی با مساوی با شد" (/Is empty case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Is empty case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Is empty case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Is mull case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Is with case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Less than case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Less than case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" //Less than case RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" // Less RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" // Less RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل باشد" // Less RadGridStringId.FilterOperatorIsMull: return "بایل بالملوی بالملوی
```

```
case RadGridStringId.FilterOperatorLessThanOrEqualTo: return "ابدون الله المساوى إلى "كمتر المساوى إلى "كمتر المساوى إلى المساوى المس
than or equal to
 //RadGridView Custom Filter Dialog
                                                                    case RadGridStringId.CustomFilterDialogLabel: return ":"نشان دادن سطرهایی که;" //Show
 rows where:
                                                                  case RadGridStringId.CustomFilterDialogRbAnd: return "و", //And ("يا" //Or //Or ("يا" //Or ("يا" //Or ("يا" //Or ("يا" //Or ("يا" //OK ("يا //OK ("يا //OK ("يا //OK ("يا //OK ("يايد" //OK ("يايد" //OK ("يايد" //OK ("يايد" //OK ("يايد النصراف" //Cancel ("النصراف" //Cancel ("الإلى افزودن سطر جديد اينجا كليك كنيد" ("براى افزودن سطر جديد اينجا كليك كنيد" ("ياك كردن مقدار سلول" ("ياك كردن مقدار سلول" //Delete Row ("ياك كردن معودى" //Delete Row (") ("ياك كردن معودى" //Sort
Ascending
                                                                    case RadGridStringId.SortDescendingMenuItem: return "مرتب سازی نزولی"; //Sort
Descending
                                                                    case RadGridStringId.ClearSortingMenuItem: return "حذف مرتب سازى; //Clear Sorting case RadGridStringId.ConditionalFormattingMenuItem: return "قالب بندى مشروط";
 //Conditional Formatting
                                                                    ;"گروهبندی بر حسب این ستون" case RadGridStringId.GroupByThisColumnMenuItem: return;
//Group by this column
                                                                    case RadGridStringId.UngroupThisColumn: return "حذف این ستون از گروهبندی"; //Ungroup
this column
                                                                  Formatting Condition Editor
                                                                    قالب بندی سلولهایی با" case RadGridStringId.ConditionalFormattingLblColumn: return
 :"; //Column:
                                                                   case RadGridStringId.ConditionalFormattingLblName: return "; //Name: case RadGridStringId.ConditionalFormattingLblType: return "; //Type: ; //Type: case RadGridStringId.ConditionalFormattingLblValue1: return "; //Value 1: case RadGridStringId.ConditionalFormattingLblValue2: return "; //Value 2: case RadGridStringId.ConditionalFormattingCorpConditions: return "; //Conditions case RadGridStringId.ConditionalFormattingGrpConditions: return "; //Conditions case RadGridStringId.ConditionalFormattingGrpProperties: return "مشخصات";
//Properties
                                                                    اعمال این شرط به کل" case RadGridStringId.ConditionalFormattingChkApplyToRow: return
 Apply to row;"سطر
                                                                    case RadGridStringId.ConditionalFormattingBtnAdd: return "افزودن شرایط"; //Add
case RadGridStringId.ConditionalFormattingBtnRemove: return "تحذف شرایط انتخابی;
 //Remove
                                                                   case RadGridStringId.ConditionalFormattingBtnOK: return "تاييد"; //OK
case RadGridStringId.ConditionalFormattingBtnCancel: return "انصراف; //Cancel
case RadGridStringId.ConditionalFormattingBtnApply: return "اعمال قالب بندى"; //Apply
case RadGridStringId.ColumnChooserFormCaption: return "انتخاب ستون ها
Chooser
case RadGridStringId.ColumnChooserFormMessage: return "برای حذف یکی از ستونها، آن ستون ",//"Drag a column header from the grid here to remove it from the current view."; (ا به اینجا بکشید ",اخطا" case RadGridStringId.CompositeFilterFormErrorCaption: return "(یکی را انتخاب کنید]" case RadGridStringId.ConditionalFormattingChooseOne: return "(یکی را انتخاب کنید]" case RadGridStringId.ConditionalFormattingContains: return "(یکی را افتخاب کنید]" دماوی [مقدار اول]" case RadGridStringId.ConditionalFormattingDoesNotContain: return "را مقدار اول]" دماوی [مقدار اول]" دماوی [مقدار اول]" اندای اینکارت اول اینکارت اینکارت اول اینکارت اینکارت اول اینکارت اینک
 ;"نباشد
                                                                   case RadGridStringId.ConditionalFormattingEndsWith: return "";
case RadGridStringId.ConditionalFormattingEqualsTo: return "إبرابر با [مقدار اول];
case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsBetween: return "بين [مقدار اول]
 ;"دوم] باشد
                                                                    case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsGreaterThan: return "[ابزرگتر از [مقدار اول]; case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsGreaterThanOrEqual: return "بزرگتر یا مساوی
```

```
;"با [مقدار اول
                                           ;"[کوچکتر از [مقدار اول" case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsLessThan: return;
                                           كوچكتّر يًا مسّاويّ با" case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsLessThanOrEqual: return كوچكتّر يا مسّاويّ
;"[[مقدار اول
                                           بين [مقدار اول] و [مقدار" case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsNotBetween: return
;"دوم] نباشد
                                          برابر با [مقدار اول]" case RadGridStringId.ConditionalFormattingIsNotEqualTo: return
; "نباشد
                                           ;":اعمال شرایط روی" case RadGridStringId.ConditionalFormattingRuleAppliesOn: return;
                                           با [مقدار أول] شروع" case RadGridStringId.ConditionalFormattingStartsWith: return
; "مىشود
                                           :"با ابن شرابط نباشد" case RadGridStringId.CustomFilterDialogCheckBoxNot: return;"با ابن شرابط نباشد
                                           case RadGridStringId.CustomFilterDialogFalse: return "False";
                                           case RadGridStringId.CustomFilterDialogTrue: return "True";
                                           case RadGridStringId.FilterCompositeNotOperator: return '
                                          case RadGridStringId.FilterLogicalOperatorAnd: return "و";
case RadGridStringId.FilterLogicalOperatorOr: return "يا";
                                           case RadGridStringId.FilterMenuAvailableFilters: return "فيلتر شده";
                                          case RadGridStringId.FilterMenuButtonCancel: return "انصراف";
case RadGridStringId.FilterMenuButtonOK: return "تایید";
case RadGridStringId.FilterMenuClearFilters: return "پاک کردن فیلتر";
case RadGridStringId.FilterMenuSearchBoxText: return "پاک کردن فیلتر";
                                          case RadGridStringId.FilterMenuSelectionAll: return "همه";
//case RadGridStringId.FilterMenuSelectionAllSearched: return "نتيجه همه جستجو";
                                          case RadGridStringId.FilterMenuSelectionNotNull: return ";
case RadGridStringId.FilterMenuSelectionNull: return ";
                                           case RadGridStringId.FilterOperatorCustom: return "دلخواه;
                                           case RadGridStringId.FilterOperatorIsLike: return "امانُند"
                                          case RadGridStringId.FilterOperatorIstike: return "بناشد در";

case RadGridStringId.FilterOperatorNotIsContainedIn: return "ز" خالی نباشد";

case RadGridStringId.FilterOperatorNotIsEmpty: return "ز" نباشد شبیه";

case RadGridStringId.FilterOperatorNotIsLike: return "ز" خالی نباشد";

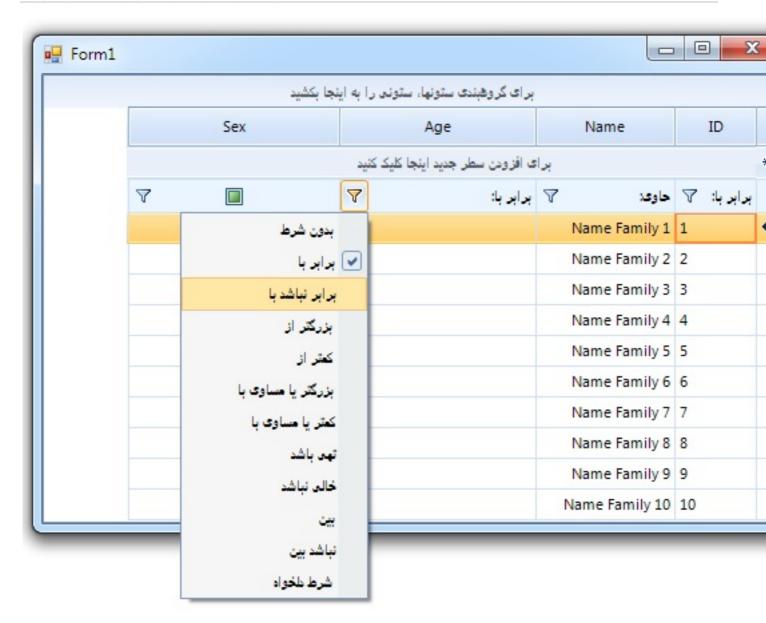
case RadGridStringId.FilterOperatorNotIsNull: return "ز" خالی نباشد";

case RadGridStringId.FilterOperatorStartsWith: return "ز" شروع شود با" (معروع شود با" ماری گروهبندی ستونها، ستونی را" (معروع شود بات المحروع سود بات المحروع شود بات المحر
ز"به اینجا بکشید
                                          case RadGridStringId.GroupingPanelHeader: return ";"گروهبندی بر حسب:"
case RadGridStringId.NoDataText: return ";"داده ای برای نمایش وجود ندارد;
case RadGridStringId.UnpinRowMenuItem: return ";"حالت پیش فرض"
                                           default:
                                                     return base.GetLocalizedString(id);
                                }
                     }
```

7 - حال اگر برنامه را اجرا کنید باز موارد انگلیسی گرید تلریک فارسی نمیشوند و باید در کلاس Program.cs پروژه این یک خط کد را هم اضافه نمائید.

```
//using Telerik.WinControls.UI.Localization;
RadGridLocalizationProvider.CurrentProvider = new PersianRadGridLocalizationProvider();
```

8 - حال اگر پرنامه را احرا نمانید تمامی موارد را فارسی مشاهده خواهید نمود (شکل ذیل)



لطفا ما را از نظرات سازنده خود بی نصیب نفرمائید. با تشکر

نظرات خوانندگان

نویسنده: ali

تاریخ: ۱۰:۴۹ ۱۳۹۲/۰۷/۱۱

امکانش هست فارسی کردن در برنامههای wpf هم توضیح بدید.

نویسنده: بهمن خلفی

تاریخ: ۱۲:۲۴ ۱۳۹۲/۰۷/۱۱

دوست عزيز

راهنمای فارسی کردن <u>کنترلهای عمومی در سایت تلریک</u> و راهنمای <u>فارسی کردن گرید تلریک</u> در برنامههای wpf در دسترس میباشد.

نویسنده: میثم هوشمند

تاریخ: ۲۱/۷۰/۱۳۹۲ ۳۷:۰

با سلام

همان خط آخری که نوشتید باعث راست چین شدن متنها شده؟

با تشکر

نویسنده: بهمن خلفی

تاریخ: ۲/۷۰/۱۲ ۶:۶

باسلام دوست عزیز بله خط آخری باعث شده گریدویو کلاس ایجاد شده توسط خودمان را بعنوان منبع اطلاعاتی کنونی خود در نظر بگیرد.

نویسنده: مرتضی

تاریخ: ۱۴:۲۹ ۱۳۹۲/۱۱/۱۱

درود؛ برای فارسی کردن وب ادیتور تلریک باید چکار کرد؟ من میخوام عنوانهای موجود در دیالوگ هایپر لینک از وب ادیتور رو تغییر بدم.

نویسنده: بهمن خلفی

تاریخ: ۲۲:۲۴ ۱۳۹۲/۱۱/۱

با سلام خدمت شما

لطفا مشخص فرمائید که کنترل مورد نیاز شما در ASP.NET Web form یا ASP.NET MVC است؟ در ضمن تمامی راهنماهای مورد نیاز را میتوانید در سایت telerik.com بیابید بخصوص برای بومی سازی .

از طرفی لینک دموی کنترل مورد نظر خود را اعلام کنید تا بررسی صورت پذیرد در صورت امکان راهنمایی کامل را ارائه خواهم داد.

نویسنده: سعید

تاریخ: ۱۳:۵۲ ۱۳۹۳/۰ ۱۸:۵۲

باسلام ببخشید من در گزارش میخوام ستونهای گزارش دیتا گرید تلریک از راست به چپ باشه ولی تلریک پیش فرض از چپ به راست است ستونها را قرار میدهد.از شما خواهش میکنم راه حل این مشکل را در سایت قرار دهید.ضمنا از فارسی کردن دیتا گرید خیلی حال کردم.باتشکر

نویسنده: amirkhani

۱۲:۵۳ ۱۳۹۳/۰۲/۱۷

تاریخ:

با سلام؛ لطفا در مورد حل مشکل جستجوی ی و ک در گرید تلریک هم توضیح دهید. بنده نتونستم راه حلی براش پیدا کنم. با تشکر

> نویسنده: محمدرضا رستمی تاریخ: ۸:۱۷ ۱۳۹۳/۰۵/۲۲

> > سلام

جدا دستت درد نکه.

فقط اگه لطف کنی بگی چطور میشه فونت فارسی هم عوض کرد تکمیله دیگه من عوض کردم نشد

نویسنده: بهمن خلفی تاریخ: ۲۲:۴۵ ۱۳۹۳/۰۵/۲۲

شما میتوانید بدین صورت عمل کنید:

font = New System.Drawing.Font("Arial", 3.0!, System.Drawing.FontStyle.Regular, System.Drawing.GraphicsUnit.Point, CType(0, Byte))

Private Sub radGridView1_CellFormatting(ByVal sender As Object, ByVal e As CellFormattingEventArgs)
 e.CellElement.Font = font
End Sub

البته میتوانید از ابزار ویژه طراحی هم استفاده کنید .